

Acest plan anuleaza si inlocuieste planul nr. PT.02.04.10.IS.05.002 elaborat la data 01.2013
This layout plan canceled and replaced layout plan no. PT.02.04.10.IS.05.002 prepared on 01.2013

LEGENDA:
(M) Coloană canalizare menajeră
(P) Coloană canalizare pluviala

LEGEND:
(M) Sewer duct
(P) Pluvial duct

Nota 1:
Executarea lucrarilor de montaj a retelelor de alimentare cu apa si canalizare se va face cu respectarea prescriptiilor din caetele de sarcini specifice acestor tipuri de lucran.

Note 1:
The execution of the fixing works for water supply and sewerage network will be carried out according to the provisions of the technical specifications that are intended for this types of works.

Nota 2:
Cerinta de calitate minima corespunzator nivelului de performanta este **Is** - in conformitate cu prevederile H.G. 925 - 1995.
Categororia de importanta a lucrarilor hidrotehnice este **"C"** (normala) - in conformitate cu prevederile STAS 2473 - 1983.

Note 2:
Minimum quality requirement adequate performance level are **Is** - in correspondance with G.R. 925 - 1995.
Importance class for hydrotechnical works is **"C"** (normal) - in correspondance with STAS 2473 - 1983 forecast.

Nota 3:
Prezentul plan se va consulta impreuna cu planurile: PT.2B.04.10.IS.05.001, PT.2B.04.10.IS.05.003, PT.2B.04.10.IS.14.001

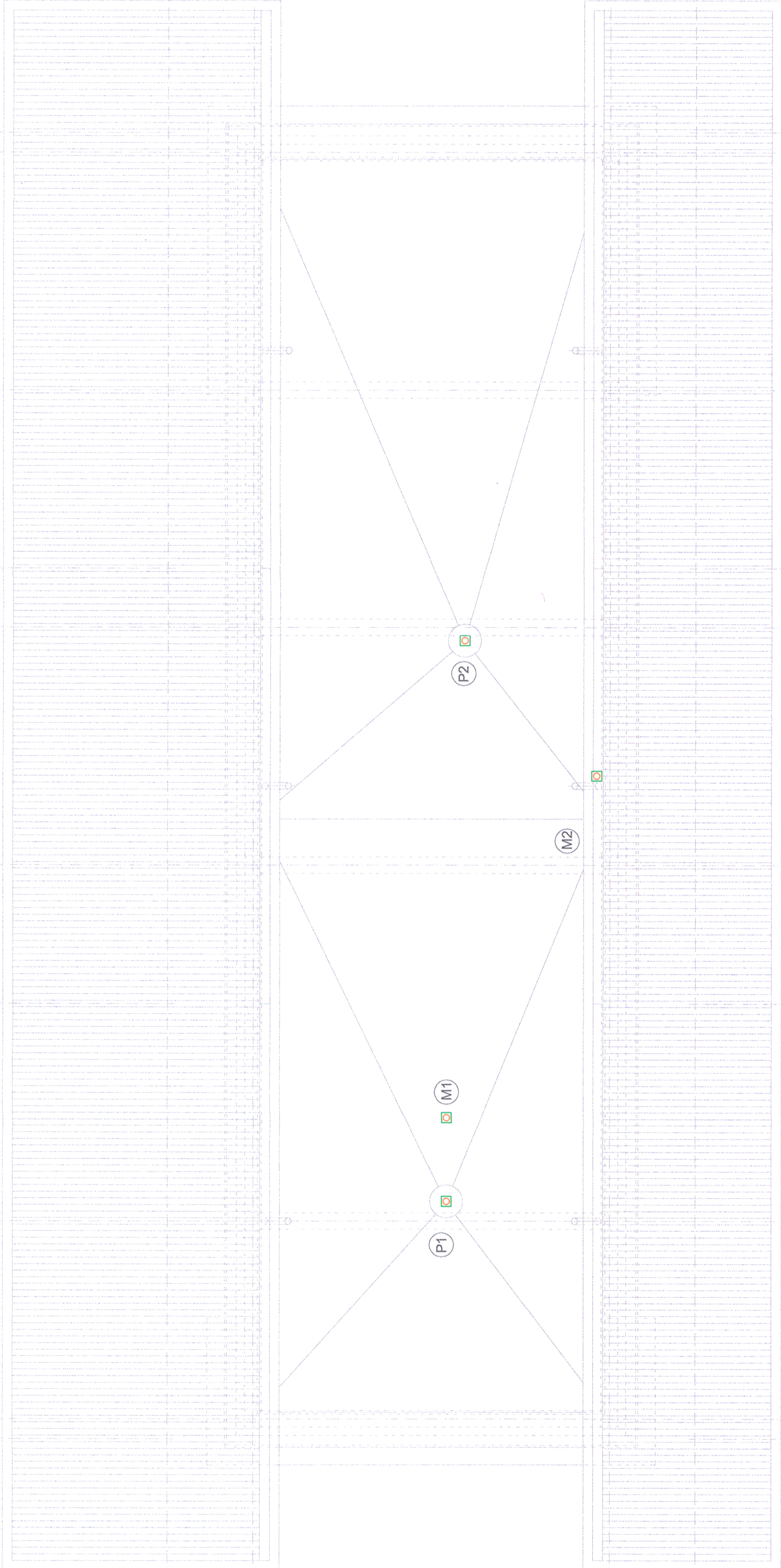
Note 3:
The present design will be consult with the following drawings: PT.2B.04.10.IS.05.001, PT.2B.04.10.IS.05.003, PT.2B.04.10.IS.14.001

Nota 4:
Orice gresala sau neconcordanta gasita, executantul are obligatia de a atrage atentia proiectantului, astfel executantul va fi raspunzator pentru aceasta.

Note 4:
The contractor has to draw the attention of the designer with regard to any error or incongnuity encountered, otherwise the contractor will be responsible for it.

Nota 5:
Echipamentele si materialele vor fi puse in operă în conformitate cu indicațiile și recomandările cuprinse în cărțile tehnice ale furnizorilor. Acestea vor avea certificat de conformitate CE sau agremente tehnice.
Executanții vor cuprinde la taza de ofertare toate materialele marunte necesare executării și punerii în funcțiune a instalațiilor în conformitate cu specificul materialelor folosite.
Executanții lucrărilor de instalații are obligatia de a verifica cantitățile de materiale și gabaritele echipamentelor înainte de ofertare, procurarea materialelor și începerea execuției și de a semnala eventualele neconcordanțe ale proiectului.
Prezentă planșă se va citi împreună cu celelalte. Montarea echipamentelor de către persoane neautorizate este strict interzisă.
Se va corela prezenta planșă cu planurile de structură și orice necorelări ulterioare a se va remedia prin dispoziții de șantier.

Note 5:
Equipments and materials will be placed according to the indications and recommendations specified in the suppliers' technical books. These will be accompanied by EC conformity certificate or technical agreements.
In the tendering phase, Contractors will include all materials required to execute and to put into service the installations according to the specificity of the utilized materials.
Before tendering, the Contractor of installations works has the duty to check the quantities of materials and dimensions of equipment, the procurement of materials and commencement of execution and to point out eventual non-conformities of the design.
Present drawing will be construed together with the others. Installation of equipment by unauthorized persons is not allowed.
Present drawing will be correlated with the structure drawings and any further non-correlation will be remedied through site dispositions.



CLASA DE IMPORTANTA A CONSTRUCTIEI: III (cf. P100/2006)
CATEGORIA DE IMPORTANTA: C (cf. HG 766/1997)
GRAD DE REZISTENTA LA FOC: II (cf. P118/1999)



Referat / Expertiză
Report / Expertise

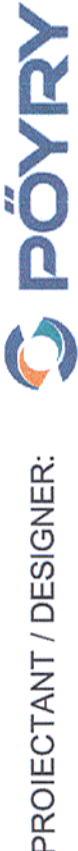
Semnătura
Signature



BENEFICIAR / BENEFICIARY :



COMPANIA NAȚIONALĂ DE CĂI FERATE "CFR" SA



PROIECTANT / DESIGNER:



Semnătura
Signature

Data
Date

Aprobat
Approved

Verificat
Checked

Sef de echipă
Team leader

Expert Cheie
Key Expert

C. Teodorescu

B. Goessler

01.2013

01.2013

Subcontractant / Subcontractor

Adjunct Șef de echipă
Deputy Team leader

A.M. Balcu

A. Șebe

01.2013

01.2013

Proiectat
Designed

Inginer
Engineer

A. Șebe

01.2013

Proiect 9i

35311.1

"Reabilitarea liniei c.f. Frontieră - Simeria, parte componentă a coridorului IV Pan - European pentru circulația trenurilor cu viteză maximă de 160 km/h"

Tronsoanel 2-B: Cap Y B Bârzava - Cap Y Illeu

"Rehabilitation of the Railway Line Border - Simeria, component Part of the IV Pan - European Corridor for the Trains Circulation with maximum speed of 160 km/h"

Section 2-B: End Y Bârzava - End Y Illeu

Faza / Phase:
PTh+CS / TD+TS

Denumire desen / Drawing name:

Statia Bârzava - Clădire de călători - Instalații Sanitare - Plan terasă / Bârzava
Station - Station building - Sanitary engineering installations - Terrace plan

Scara / Scale
1:50

Revizia / Revision
1/05.2013

Cod desen / Drawing Code
PT.2B.04.10.IS.05.002

Nr / No
02/03